

Of Counsel:

ALSTON HUNT FLOYD & ING  
Attorneys At Law  
A Law Corporation

PAUL ALSTON	1126-0
BRUCE H. WAKUZAWA	4312-0
GLENN T. MELCHINGER	7135-0
JASON H. KIM	7128-0

American Savings Bank Tower  
1001 Bishop Street, 18th Floor  
Honolulu, Hawai'i 96813  
Telephone: (808) 524-1800  
Facsimile: (808) 524-4591  
Email: palston@ahfi.com  
bwakuzawa@ahfi.com  
gmelchinger@ahfi.com  
jkim@ahfi.com

Attorneys for Plaintiffs  
and Third-Party Defendants  
the Sports Shinko Companies

IN THE UNITED STATES DISTRICT COURT  
FOR THE DISTRICT OF HAWAII

SPORTS SHINKO CO., LTD.,	)	CV 04-00124 BMK
	)	CV 04-00127 BMK
Plaintiff,	)	
	)	CONSOLIDATED CASES
vs.	)	
	)	<b>ERRATA RE: THIRD-PARTY</b>
QK HOTEL, LLC, et al.,	)	<b>COUNTERCLAIMANT</b>
	)	<b>SPORTS SHINKO (WAIKIKI)</b>
Defendants,	)	<b>CORPORATION'S MOTION</b>

and	)	<b>FOR SUMMARY JUDGMENT</b>
	)	<b>RE: DEFENDANT</b>
FRANKLIN K. MUKAI, et al.,	)	<b>FRANKLIN MUKAI'S</b>
	)	<b>BREACH OF DUTY AS A</b>
Third-Party	)	<b>(1) DIRECTOR AND (2)</b>
Plaintiffs,	)	<b>ATTORNEY, FILED</b>
	)	<b>JANUARY 11, 2008;</b>
vs.	)	<b>CERTIFICATE OF SERVICE</b>
	)	
SPORTS SHINKO (USA) CO.,	)	
LTD., et al.,	)	
	)	
Third-Party	)	
Defendants,	)	
	)	
and	)	
	)	
SPORTS SHINKO (HAWAII)	)	
CO., LTD., et al.,	)	
	)	
Third-Party Defendants/	)	
Counterclaimants,	)	
	)	
vs.	)	
	)	
QK HOTEL, LLC, et al.,	)	
	)	
Third-Party Counterclaim	)	
Defendants.	)	
	)	
AND CONSOLIDATED CASES	)	
_____	)	

**ERRATA RE: THIRD-PARTY COUNTERCLAIMANT SPORTS  
SHINKO (WAIKIKI) CORPORATION'S MOTION FOR  
SUMMARY JUDGMENT RE: DEFENDANT FRANKLIN MUKAI'S  
BREACH OF DUTY AS A (1) DIRECTOR AND (2) ATTORNEY,  
FILED JANUARY 11, 2008**

Third-Party Counterclaimant Sports Shinko (Waikiki)  
Corporation respectfully files an Errata to its Motion for Summary  
Judgment Re: Defendant Franklin Mukai's Breach of Duty as a (1)  
Director and (2) Attorney, filed on January 11, 2008 (the "Motion"),  
as follows:

The signature on the Motion and Certificate of Service  
should have read "/s/ Paul Alston".

DATED: Honolulu, Hawai'i, January 14, 2008.

/s/ Glenn T. Melchinger  
PAUL ALSTON  
BRUCE H. WAKUZAWA  
GLENN T. MELCHINGER  
JASON H. KIM  
Attorneys for Plaintiffs  
and Third-Party Defendants,  
the SS Companies